

## INDICE

Prefazione .....	9
Introduzione .....	11
<b>I. I codici carolingi .....</b>	<b>15</b>
1. Le relazioni tra i codici <i>potiores</i> .....	17
1.1. Premessa .....	17
1.2. Rapporto tra L e R .....	18
1.3. Rapporto tra R e V .....	22
1.4. Relazione tra L e V .....	24
2. Il processo di ‘normalizzazione’ dei lemmi .....	26
2.1. Premessa .....	26
2.2. Un problema complesso .....	27
2.3. Analisi delle incongruenze .....	30
2.4. Conclusione .....	36
3. Lupo di Ferrières e le correzioni di R .....	38
3.1. Premessa .....	38
3.2. Le correzioni di R .....	39
3.3. Questioni filologiche .....	41
4. La ‘protostoria’ del testo: una proposta di ricostruzione .....	44
4.1. Premessa .....	44
4.2. Una tradizione ‘bipartita’?.....	44
4.3. Gli errori di scrittura e la ‘fase’ insulare .....	46
4.4. Un’ipotesi di ricostruzione .....	48
<b>II. Il periodo medievale .....</b>	<b>53</b>
1. La tradizione indiretta .....	55
1.1. Premessa .....	55
1.2. La famiglia $\alpha$ (TuVa) .....	57
1.3. La famiglia $\beta$ (MoMuOxRe) .....	61
1.4. Ulteriori prospettive di ricerca .....	63
1.5. Contaminazioni donatiane nella tradizione serviana .....	65
1.6. Appendice – Selezione di glosse ‘donatiane’ delle famiglie $\alpha$ e $\beta$ .....	67
2. Le testimonianze esterne .....	91
2.1. Premessa .....	91
2.2. Wigrad e la biblioteca di Luxeuil nel IX secolo .....	92
2.3. Lupo di Ferrières e l’epitaffio di Alderico di Sens .....	93
2.4. Reims, Chartres o Bamberga? .....	95
2.5. Cluny .....	96
2.6. Sens: Guido de Grana e Jean de Montreuil .....	98
2.7. Tiberio Claudio Donato a Bobbio? .....	100
2.8. I due Donati tra Liegi, Milano e Strasburgo .....	103
2.9. Il <i>commentarium</i> del Niccoli: Reichenau o Cluny? .....	105

III. Dal periodo umanistico alle prime edizioni a stampa .....	109
1. I codici umanistici .....	111
1.1. Premessa .....	111
1.2. Censimento dei codici umanistici .....	112
1.3. Le relazioni tra i codici umanistici: premessa metodologica .....	114
1.4. Le relazioni tra i codici umanistici: i libri I-V .....	115
1.5. Le relazioni tra i codici umanistici: i libri VI-XII .....	123
1.6. Conclusione .....	133
2. Le testimonianze esterne e la tradizione indiretta.....	134
2.1. Premessa .....	134
2.2. La ‘ricoperta’ umanistica delle <i>Interpretationes Vergilianae</i> .....	134
2.3. Vespasiano da Bisticci e la produzione di nuovi manoscritti .....	140
2.4. Tiberio Claudio Donato all’Università (I): Firenze .....	142
2.5. Tiberio Claudio Donato all’Università (II): Roma .....	145
2.6. Alcuni casi di tradizione indiretta .....	149
2.7. Tiberio Claudio Donato nelle Fiandre .....	150
2.8. Dall’epitome del Landino all’ <i>editio princeps</i> .....	152
2.9. Ulteriori edizioni a stampa .....	157
2.10. Tiberio Claudio Donato e l’oblio della stampa .....	158
2.11. Il commento di Donato <i>ad Aen.</i> 6.1-157: un’operazione editoriale mancata? .....	160
IV. I manoscritti .....	165
1. I codici <i>potiores</i> .....	167
1.1. Firenze, Biblioteca Medicea Laurenziana, plut. 45.15 (L) .....	167
1.2. Città del Vaticano, Biblioteca Apostolica Vaticana, Reg. Lat. 1484 (R) .....	169
1.3. Città del Vaticano, Biblioteca Apostolica Vaticana, Vat. Lat. 1512 (V) .....	172
2. I codici umanistici .....	176
2.1. Milano, Biblioteca Ambrosiana, H 265 inf. (a) .....	176
2.2. Chapel Hill, University of North Carolina, Wilson Library, Folio MS 539 (c) .....	176
2.3. Firenze, Biblioteca Nazionale, II.1.66 (Magl. VII.971; Strozzi 543) (f) .....	178
2.4. Firenze, Biblioteca Nazionale, Fondo Palatino 1194 (g) .....	179
2.5. Haarlem, Stadsbibliotheek, ms. 22 (187 c 16) (h) .....	180
2.6. Holkham Hall, Library of Earl of Leicester, MS 311 (j) .....	183
2.7. Cesena, Biblioteca Malatestiana, S.XXII.4 (m) .....	184
2.8. Napoli, Biblioteca Nazionale, V.B.31 (n) .....	185
2.9. Oxford, Bodleian Library, Lincoln College lat. 44 (o) .....	186
2.10. Paris, Bibliothèque Nationale, lat. 7957 (p) .....	189
2.11. Paris, Bibliothèque Nationale, lat. 7958 (q) .....	189
2.12. Città del Vaticano, Biblioteca Apostolica Vaticana, Urb. Lat. 346 (u) .....	191
2.13. Venezia, <i>Biblioteca Marciana</i> , XIII 52a (3916)(v) .....	192
2.14. Wellesley College (Wellesley, Massachusetts), MS. 7 (w) .....	192
2.15. Città del Vaticano, Biblioteca Apostolica Vaticana, Vat. Lat. 7582 (y) .....	193
3. I codici virgiliani con glosse .....	195
3.1. Bern, Burgerbibliothek, 165 (Tu) .....	195
3.2. Città del Vaticano, Biblioteca Apostolica Vaticana, Vat. Lat. 1570 (Va) .....	197
3.3. Montpellier, Bibliothèque Interuniversitaire, Section Médecine, H 253 (Mo) .....	200
3.4. München, Bayerische Staatsbibliothek, Clm 18059 (Mu) .....	202
3.5. Oxford, Bodleian Library, MS Auct. F.2.8 (Ox) .....	203
3.6. Città del Vaticano, Biblioteca Apostolica Vaticana, Reg. Lat. 1670 (Re) .....	204
Riferimenti bibliografici .....	207
Indice dei nomi di persona .....	231
Indice dei manoscritti .....	237